

# L'INDÉPENDANT

Organe hebdomadaire du Parti Républicain Radical et Radical-Socialiste de l'Arrondissement

C. P. Bordeaux 17.122

TELEPHONE

**ABONNEMENTS**

	Un an	Six mois
Bergère (ville).....	16 francs	10 francs
Dordogne et Départements limitrophes.....	17	11
Autres départements.....	20	13

Les abonnements sont payables d'avance.  
Ils sont reçus au bureau du Journal et dans tous les bureaux de Poste

Directeur-Administrateur : **Robert TAILLANDIER**

BUREAUX : 108, Rue Neuve, BERGERAC, en face du Jardin-Public

**TARIF DES ANNONCES**

annonces judiciaires.....	la ligne	2 00
— commerciale.....	—	2 50
Petites annonces classées.....	—	3 00
Chaque que locale.....	—	3 50

L'INDÉPENDANT publie les Annonces Judiciaires, Légales et Administratives du Département.  
Les Manuscrits non insérés ne sont pas rendus.

## HITLER est responsable de la durée de la guerre comme de son déchaînement

### La rentrée parlementaire La déchéance des députés communistes

En ce début d'année, des voix émuees se sont élevées, de toutes parts, pour déplorer les souffrances indicibles que la guerre inflige à des millions d'hommes et souhaiter que l'humanité sorte de la période infernale où la malaisance folle du despotisme l'a plongée.

L'histoire de la dictature, pourrait-on dire en modifiant légèrement un mot célèbre, est le martyrologe des peuples. Hitler avait commencé par persécuter ou assassiner tous les non-conformistes allemands : démocrates, socialistes, communistes au temps où Staline était voué à l'exécution, juifs, catholiques ; puis il asservit et écrasa, au nom de la race ou de l'espace vital, l'Autriche, la Bohême, la Moravie, la Pologne. Il accepterait une pause qui lui permet de digérer ses conquêtes, il cherche à exploiter ses « offensives de paix » esquissées à l'occasion de l'année nouvelle. Mais il n'a pas renoncé à son dessein frénétique de dominer l'Europe et même, si l'on en croit Hermann Rausing, la planète.

La France et la Grande-Bretagne ont signifié qu'elles s'opposeraient à cette volonté démente de domination. Par le plus odieux des sophismes, la propagande ennemie les présente comme empêchant le retour de la paix. Elles seules, au contraire, désirent passionnément la paix. Que Hitler et le régime nazi disparaissent, que les nations conquises retrouvent leur indépendance et les individus, la liberté ; qu'un statut international qui garantisse des relations normales entre les peuples apparaisse comme possible, et immédiatement, les démocraties déposeront les armes. Car, elles ne mènent aucune croisade « raciale » et ne sont parties à la recherche d'un espace vital.

C'est Hitler qui ayant, avec la complicité de Staline, déclenché la guerre, est responsable de sa durée. Chef de parti, chancelier, Führer, il n'a cessé de se baigner dans le sang ; il continue. Chaque instant charge ce cadavre de crimes nouveaux.

Comment l'Europe sera-t-elle organisée demain ? On en discute, on examinera ce problème jusqu'au moment où les hostilités aient cessé, il faudra élaborer un traité ! Mais, dès aujourd'hui, la France et la Grande-Bretagne savent, les chefs de leurs gouvernements et de leurs Etats ont proclamé que le régime de la violence et de la barbarie doit cesser. Les peuples se battent pour ne plus connaître les angoisses mortelles des crises répétées et les poids écrasants des armements ; ils veulent être libres et vivre enfin.

C'est pourquoi la France et l'Angleterre relâchent toute trêve qui ne serait pour Hitler et sa clique qu'un encouragement et un renforcement. Elles subissent

les horreurs, déchaînées et perpétrées par le maître du Reich, pour sauver la civilisation dont la démocratie est l'expression politique et instituer la paix définitive, condition du bonheur des hommes.

L'INDÉPENDANT.

### La marche des Evénements au jour le jour

Lundi la fille et le gendre du sénateur communiste Cachin sont arrêtés en Bretagne et incarcérés à Bordeaux. M. Herzog, gendre du chef rouge, est âgé de 27 ans. M. et Mme Herzog venaient de l'Alsace du Nord. Saïsi d'une plainte émanant du commandant du paquebot, M. d'Uhal, Juge d'Instruction à Bordeaux, a licencié M. Herzog et sa femme de rebellion, de complot ou attentat à la liberté, à la sûreté et à l'autorité du capitaine du navire, de refus d'obéissance et de provocation à commettre des infractions prévues par la loi du 17 décembre 1926 (atteinte à la sûreté intérieure de l'Etat et provocation de militaires à la désobéissance).

M. Edouard Daladier a été victime d'un léger accident (fracture de son pied). M. Daladier a regagné le ministère de la guerre, où il a immédiatement repris ses occupations.

Mardi M. Chamberlain a ouvert la série de discours que doivent prononcer les ministres anglais pour expliquer au public, la politique de guerre du gouvernement. « Cette nouvelle année, a-t-il dit, qui sera probablement décisive dans l'histoire du monde, a débuté dans le calme ; mais c'est le calme précédant la tempête ».

La session ordinaire du Parlement français s'est ouverte ce jour. M. Herriot a été réélu président de la Chambre.

Cette séance de rentrée a été marquée par deux incidents motivés : le premier, par la présence, à leurs bancs, d'un certain nombre de députés communistes mobilisés ; le second, par l'attitude incorrecte de quelques uns qui se relâchèrent à adresser à l'armée française l'hommage de l'Assemblée. Il y eut des protestations furieuses qui se traduisirent, finalement, par le vote de la censure avec exclusion temporaire et l'expulsion extra-rapide des récalcitrants.

Au Sénat, M. Darnaud, président d'âge, a prononcé le discours d'usage.

Mardi à la faveur du brillant défilé des avions allemands se livrant à plusieurs attaques : deux au large de l'Ecosse, les autres au large des côtes est de l'Angleterre. Un navire britannique a été manqué et bombardé. Trente-deux marins ont été blessés.

Jeu de gouvernement a déposé, sur le bureau des Chambres, un projet de loi aux termes duquel sera prononcée la déchéance des députés communistes qui ont voté la solidarité avec l'ancien parti politique dissous en raison de ses connivences avec l'étranger.

### LES HOSTILITÉS par le cabot de service

Quatre mois de guerre ont fourni à ceux qui se préoccupent des choses militaires aussi bien qu'aux profanes une multitude d'enseignements.

Depuis que Ludendorff avait inventé la guerre totale, on croyait communément que le Reich la mettait en pratique. Le Reichswahr n'avait-elle pas, en maintes occasions, adhéré aux théories

audacieuses du général italien Douhet en matière d'initiation des forces aériennes dans la destruction des centres nerveux de l'ennemi ? On s'attendait à un déchaînement forcené de l'offensive en tous les domaines ! N'en fut rien, au plus, ce déchaînement ne se produisit que contre les victimes désarmées. Il a donc été impossible de juger exactement la valeur de la guerre totale, car l'annihilation d'une ville à peine protégée comme Varsovie ne constitue pas une preuve flagrante.

Lorsqu'il s'est agi, une fois la Pologne dépecée, de retourner contre les Alliés, ce fut une toute autre histoire. Là, plus de guerre totale, plus d'audace, plus de cette féroce qui s'exerce systématiquement contre les faibles. L'aviation essaya bien de sortir de ses repaires, mais ce fut pour y rentrer tout aussitôt, douloureusement meurtrie.

Puis l'on voulut ressusciter le plan Schilffren — débelement des forces alliées par le Nord et par le Sud. A cet effet, on les Suisses, les Belges et les Hollandais voyaient sous la clavicule des projecteurs, se concentrer les troupes hitlériennes, l'ordre de dissolution arriva. Car derrière les barrières frontalières de certains pays neutre ronflaient déjà les divisions motorisées tandis que les escadrons de bombardiers, moteurs au ralenti, attendaient face au vent de foncer vers les envahisseurs.

Après les torpillages, après les mines, les massacres de victimes innocentes, l'Allemagne vit un ses corsaires et ses sous-marins se livrer à de véritables raids légers. On sait à quel lamentable et déshonorant spectacle aboutit l'aventure.

Chaque fois que la force allemande eut à se mesurer avec les forces alliées, elle fut le dessous.

Quant au tour de l'U. R. S. S. de l'essayer à la guerre totale contre la Finlande, on assista à la même impuissance. Comme si quelque malédiction divine frappait de stérilité les entreprises monstrueuses des fous sanguinaires !

Toutes ces armes terribles, qui dans la guerre civile espagnole furent tragiquement inutilisées, demeurent pratiquement inutilisées. Les divisions motorisées sont immobiles, l'aviation est peu de chose et les sous-marins ne font que se faire des bombes.

Les chars allemands et russes ont confirmé la mauvaise opinion qu'on avait de leur solidité. Les Messerschmid, les Focke-Wulf, les Heinkel, qui devaient faire des miracles et ont été abattus par douzaines ; l'aviation soviétique, pour des motifs de pilotage, n'a pas été plus heureuse avec la D.C.A. finlandaise. Il n'y a pas jusqu'aux fortifications de la ligne Siegfried qui n'aient résisté certaines attaques.

Certes, nous ne nous faisons aucune illusion sur ces faiblesses constatées à l'expérience, elles sont corrigibles dans une certaine mesure sur le matériel à construire. Nous savons, également, que l'Allemagne se repliant sur elle-même fera le maximum de destruction avant que de succomber. Mais nous n'ignorons plus que nous sommes les plus forts.

La guerre totale ne peut valoir que dans la surprise, par le déclenchement foudroyant de ses offensives inévitables, sur terre, sur mer, et surtout, dans l'air. Les surprises ont été démenties, Goering n'aurait-il — n'aurait-il pas — joué la tête — quelques dizaines d'escalades pour bombarder les grandes villes de France, qu'il ne retournerait pas un de ses appareils. Van Veltrop pourrait-il lancer les divisions les unes après les autres contre la ligne Maginot, qu'il ne réussirait qu'à faire un charnier sans nom.

Et, cependant, le jour où l'on aura cru, où l'on verra aux prises, l'infanterie maltraitée germanique saura se manifester dans toute sa violence. Notre supériorité ne nous rend pas invulnérable aux coups, mais elle nous permet de les éviter.

Cette supériorité, nous ne la tenons pas de nos armes, nous la tenons de la valeur humaine de nos troupes. En ces quatre mois, des pages héroïques in-

nombrables ont été écrites avec une simplicité devant laquelle le silence est le meilleur hommage, le plus fervent. Notre propagande à nous les fait tous dire qu'en face on travestit le mensonge en héroïsme pour les besoins de la cause et on l'enroule de bruits de canotiers. Soldats, marins, pilotes, ont atteint aux plus hautes aspirations de l'esprit de l'esprit de sacrifices et des traditions chevaleresques.

Comment la justice immanente ne se prononcerait-elle pas en faveur de ceux qui combattent avec tant de loyauté et tant de vigueur pour régénérer l'Europe, comment ne sanctifierait-elle pas le sang qui les verse ? Et, en traçant ces lignes, je songe à cet enfant, dont parlait un de mes confrères ces jours derniers, qui, à la tête d'un corps franc, est tombé dans les bois, vers la forêt Noire. C'est pour venger tant de morts semblables par leur silence héroïque que le peuple de France, sûr de son droit, certain de sa victoire, se luttait dans les mois qui vont suivre.

### LES COMMUNIQUÉS

Du 8 Janvier au matin  
Nuit calme dans l'ensemble. Activité de patrouilles dans la région à l'ouest des Vosges.

Du 9 Janvier au soir  
Rien d'important à signaler.

Du 9 Janvier au matin  
Au cours de la nuit, des patrouilles ennemies ont été repoussées par nos feux, en divers points.

Du 9 Janvier au soir  
Activité marquée de nos patrouilles, au cours de la journée.

Du 10 Janvier au matin  
Activité locale des éléments de contact dans la région à l'ouest des Vosges.

Du 10 Janvier au soir  
Actions des deux artilleries et des éléments de reconnaissance, notamment à l'est et à l'ouest des Vosges.  
Reprise de l'activité aérienne.

### De tout un peu

M. Winston Churchill pourrait être nommé ministre de la Défense Nationale. Il serait chargé de coordonner les services combattants : armée, marine, air.

Vingt et un millions de lettres ont été expédiées en un jour pour le nouvel an.

Un complot pour paralyser l'activité des avions de l'aviation est découvert aux Etats-Unis.

L'Etat-major allemand a envoyé une mission en Russie.

Plusieurs accords économiques et financiers anglo-français ont été signés à Paris.

Le comte Ciano se rendra en Hongrie au mois de mai de juin.

Sept militants communistes ont été arrêtés dans le Nord.

Le gouvernement allemand arrête des avions italiens envoyés en Finlande.

Le député Dewes désavoue la politique communiste.

Après sa visite aux troupes britanniques, M. Winston Churchill a regagné Londres.

## Les Russes à nouveau écrasés en Finlande

La débâcle de la 44<sup>e</sup> division  
Une grande agitation militaire dans la Russie du Sud  
Berlin laisse entendre que l'Allemagne va intervenir aux côtés des Soviétiques

Près de Suomussalmi, les Finlandais ont détruit la 44<sup>e</sup> division. Plus de 1000 prisonniers, 102 canons, 42 chars d'assaut, près de 3000 autos, 20 tracteurs, 1.470 chevaux, 47 cuisines roulantes, etc.

D'importants mouvements de troupes rouges ont lieu à l'arrière soviétique. On évacue à un demi-million d'hommes les troupes concentrées dans la région frontalière de la Bessarabie. D'autre part, dans toute la Basse-Ukraine, entre Odessa et la Crimée, on signale l'arrivée de régiments de l'infanterie.

On remarque aussi une grande activité dans la mer Noire où les Allemands coopèrent avec les Russes. Les mêmes préparatifs militaires sont signalés dans le Caucase, ce qui peut faire penser à une menace sur la Turquie.

Dans la région des puits de pétrole au Transcaucasie, on remarque une activité fébrile.

On apprend de Berlin qu'un cours des récentes consultations entre Hitler, Ribbentrop, et les autres membres du Conseil Suprême du Reich, le problème d'une intervention allemande en Finlande a été longuement examiné. Cette intervention devrait se manifester, bien entendu, contre la Finlande, aux côtés des Russes.

### A ceux du Front... A leurs Familles...

Le Journal des Mutués et Réformés, portant la date du 7 courant public, sous la signature de Paul Allard, un article sur un problème vital : la nourriture du soldat. Cet article vient confirmer les renseignements que j'ai recueillis auprès des permissionnaires.

M. Paul Allard, qui nous faisait connaître récemment ses impressions sur le temps où il était censier patriote (guerre 1914-1918), a été — trieste retour des choses d'ici-bas — copieusement censuré. La censure bergéroise, composée d'hommes charnants, n'aura ainsi, pendant deux semaines, accablé coupure à effectuer.

« Etes-vous bien nourris ? »  
C'est la grande question...  
« Pour maintenir l'homme en bon état de vigueur et de santé — prescrit les règlements militaires — l'alimentation doit être, à la fois, rationnelle, saine, agréable au goût et variée ».

Etes vous bien nourris ? demandent ceux de l'arrière aux permissionnaires... Etion leur tempérament passionné, leur humeur du moment, leur désir de passer pour des consommateurs éclairés ou de rassurer ceux qui leur sont chers, ils répondent... d'une manière absolument contradictoire.

J'ai commis, récemment, l'imprudence d'écrire, dans un grand journal du soir, qu'en général il était bien nourri et que la grande majorité des gars 39 se déclarait satisfait.

« Bourreur de crânes !... Menteur !... Ropu !... Tu es écrit ton article dans un grand restaurant de Paris, alors que tu avais la pause pleine !... Viens-y donc voir toi, eh ! planqué ! »

Quand on se met de parler du problème capital matière de l'alimentation des troupes, il y a deux dangers : le courroux de ceux qui ont le déveine d'être mal traités et la censure ! Si vous êtes quelque doute, si vous vous faites l'écho de quelques critiques, vous êtes coupé, blanchi, échappé, cavardé !... Et le héros lecteur, qui ne le sait pas ou qui n'y pense pas, vous accuse d'avoir volontairement, dissimulé une partie de la vérité...

Ah ! c'est facile d'écrire librement, en temps de guerre, quand on n'a que le sonnet de la vérité !  
Pourant, essayons !

### Comment ils doivent être nourris

Sur le papier, en théorie, d'après les règlements écrits, la réponse n'est pas douteuse : ils sont bien nourris. Ils doivent être bien nourris.

Je vous rappelle qu'aux termes des décrets en vigueur, les rations alimentaires du soldat en campagne sont les suivantes :  
Trois sortes de rations : la ration normale, la ration forte, la ration de réserve.

C'est au haut commandement à décider quand l'une ou l'autre de ses rations doit être accordée. La ration forte est généralement allouée quand la troupe a fourni un effort ou quand le temps est plus froid.

### Quel est le taux réglementaire des rations ?

Chaque soldat doit recevoir pour ses deux repas quotidiens :

	Ration normale	Ration forte
Pain biscuité.....	0 k. 600	0 k. 600
Légumes secs ou riz.....	0 k. 060	0 k. 040
Sel.....	0 k. 020	0 k. 020
Sucre.....	0 k. 032	0 k. 048
Calé torréfié.....	0 k. 024	0 k. 036
Lard (graisse végétale).....	0 k. 030	0 k. 030
Viande.....	0 k. 350	0 k. 400

En supplément de ces rations, s'ajoute une prime de 1 fr. 87 par jour et par homme. Elle doit être affectée à l'amélioration de l'ordinaire, au moyen de casses croûtes, fromages, desserts, que le service de l'approvisionnement se procure dans le commerce local.

### SUPPLÉMENT

En dehors de la nourriture proprement dite, chaque soldat reçoit sa ration de tabac ordinaire (qu'il n'a pas le droit de vendre), un quart de boîte d'allumettes, 1/6 de boîte, 12 grammes de savon, 1/16 de litre d'eau-de-vie (pour les troupes bivouaques seulement) et, enfin, si les ressources locales le permettent, 5 kilos de paille longue et, en été, 5 litres et, en hiver, 3 litres d'eau potable par jour, pour boisson et soupe.

### La question du pinard

Quant à la distribution journalière du vin, elle est fixée, par la circulaire de M. Daladier, en date du 6 août 1939, à un demi litre pour toutes les troupes. Ce demi-litre est augmenté d'un quart quotidien pour les unités du front de combat, pour celles qui sont en station dans les camps et qui se livrent à des travaux pénibles. En outre, un vin chaud sera alloué à tous les soldats pendant la période des grands froids.

### « Daladier répronverait cela ! »

Tels sont les thèmes principaux des doléances exprimées par les mécontents, se qui ne les empêche pas de rendre bien souvent hommage à leurs chefs, qui, disent-ils, font ce qu'ils peuvent.

Cependant, il ne faut pas perdre de vue que les moyens — pour les mêmes pour tous les commandants — qui sont en station dans les camps et qui se livrent à des travaux pénibles, en outre, un vin chaud sera alloué à tous les soldats pendant la période des grands froids.

« Daladier répronverait cela ! »  
Cependant, il ne faut pas perdre de vue que les moyens — pour les mêmes pour tous les commandants — qui sont en station dans les camps et qui se livrent à des travaux pénibles, en outre, un vin chaud sera alloué à tous les soldats pendant la période des grands froids.

A suivre  
Un ancien Combattant.

CHAUSSURES  
**AROLLIER**

19-21, rue du Marché, BERGERAC

Les chaussures les plus solides  
Les prix les plus raisonnables

Pour cet hiver  
Grand choix de caoutchoucs, sabots,  
bottes de ville et de travail mar-  
que « Agie »

Maison fondée en 1875

Libres Opinions

En réponse à l'article : « A ceux de l'arrière » de notre collaborateur chargé de la chronique des Anciens Combattants, nous avons écrit l'article suivant, que notre impartialité nous fait un devoir d'insérer :

A d'autres de l'Arrière

J'ai sous les yeux un article paru dans le même journal à la semaine dernière, et intitulé « A certains de l'Arrière ».

Je n'ai pas, comme tout le monde, en lire quelques lignes et abandonner la colonne, mais une curiosité légitime m'a fait parcourir en entier et m'impressionner d'y répondre.

Cet article était spécialement dirigé contre la réouverture des danses à Bergerac et l'auteur du dit article prétendait traduire en son discours l'opinion des permissionnaires bergérois. Je tiens à lui signaler son erreur. Ses discours ont été résumés à Bergerac sur la demande d'un grand nombre de jeunes permissionnaires : car, parmi les permissionnaires il y a beaucoup de jeunes, pour qui « permission » signifie : famille, certes avec toutes choses, mais aussi distractions, et parmi les distractions bergéroises, pour un jeune, le dance tient une large place.

Je n'ai parlé jusqu'à présent que des permissionnaires et j'ai omis volontairement les jeunes gens des classes 29, 30 pour qui le dance est proche... Ce n'est pas au droit de s'amuser et de rire, et leurs rires, loin d'être méprisants pour les familles des mobilisés (comme le prétend l'auteur de l'article pointé), dévalent être un réconfort : car il est réconfortant, en effet, d'entendre les rires de ces jeunes gens qui, au moment de leur départ, ont été séparés de leur famille, de leur amour et de leur joie.

Je signale en outre que les danses bergéroises sont fréquentées dans les lieux où se trouvent des jeunes et par les permissionnaires. Il n'y a donc rien à redire. Je cite d'ailleurs à ce sujet la parole de M. Roland Dorgèles, de l'Académie Goncourt, qui dit en parlant de ces danses : « Elles ont été pendant un certain nombre de jours dans un grand journal et dont voici quelques extraits :

« Dans la période où nous entrons, tout le monde n'a pas le même droit à la gaité. »

« Que les jeunes hommes qui demain prendront place au créneau, se glisseront en patrouilles sous les roues de fer un attentat l'heure d'attente, les mains crispées sur la première grenade, que ceux-là claquent leur espoir et rient quand même, rien de plus beau. Nous avons entendu dire comme eux, confiants de la même confiance, aveuglément sûrs de notre destin, et nous savons par expérience qu'il n'est rien de plus sûr que se remporter sa grenaille. »

« Il est nécessaire que la vie reprenne jusque dans ses appéances les plus frivoles. »

Et enfin : « Seule, je le répète, ont le droit de rire ceux qui courent le risque de ne plus rire longtemps. »

Après ces extraits, je terminerai mon article en reconstituant simplement que les jeunes qui veulent la réouverture des danses ont le droit de le faire et qu'il est encore permis de rire.

Un jeune du prochain contingent.

Je remercie profondément le « jeune du prochain contingent » de la condescendance qu'il a mise à... et parcourir en entier mon dernier article.

Certes, avant de critiquer un article, il serait préférable de le lire attentivement, à tête reposée, loin du bal. Vous m'auriez ainsi mieux compris, jeune homme, et n'auriez pas interprété fausement Roland Dorgèles !

Bref, vous vous contentez de contredire sans rien dire, et vous pourriez défendre les intérêts des tennards de danses... Eh ! bien, je persiste à affirmer que mon enquête a porté près des permissionnaires du « FRONT », et que certains n'ont osé dire que, si un jour ils vont au bal, ce ne sera point pour danser...

Que les jeunes rient !... C'est parfait ! Nous savons que très rare, parmi eux, sont les gigolos qui n'ont pas à songer au travail sérieux, en raison de la fortune amassée par leur père.

Les jeunes du prochain contingent feront leur devoir, comme leurs aînés, et aux torturés d'entre eux qui veulent rire et danser, je me permets d'indiquer qu'en versant les recettes des danses aux divers œuvres de guerre (Collis du Soldat, etc.), ils pourront, dès maintenant, servir.

Un A. C.

**FEMME** même certain âge demandé pour aider campagne. Adresse bureau du journal. 230

**MÉNAGE** même certain âge demandé pour aider campagne. Adresse bureau du journal. 230

**Les bronchites épuisantes**  
Les rhumes agités ou les bronchites passées à l'état chronique diminuent la résistance de l'appareil respiratoire, qui a le plus urgent besoin d'être fortifié. Le Palmitol, outre qu'il arrête la toux et séche peu à peu les bronches, renforce les bronches et l'appareil respiratoire tout entier. Non seulement il apporte au malade un « chronique » des plus rapides, mais il est également profond et durable, mais il le cuirasse contre de nouvelles attaques. Bien saisir le Palmitol, 43 r. 99. Toutes Pharmacies.

**Clinique Moderne Dentaire**  
192, rue Neuve d'Angonnon, 192 (rue au Palais de Justice)  
R. C. 7093 BERGERAC Tél. 616-578  
Directeur : **BOURZAO**  
Consultations de 9 h à 12 h, et de 14 h à 19 h.

Extraction sans douleur : 15 Francs. — Réparations en 4 heures. — Retouche ou transformation d'appareils aux prix les plus justes. Consultations gratuites.  
La Maison n'a pas de succursale à Bergerac — TOUS TRAVAUX GARANTIS

**MACCLESFIELD**  
BOULIE  
GARRIGUE & CHALLOU, agents généraux  
4, place Jean-Jaures, BERGERAC

DANS L'ARRONDISSEMENT

**SIGOULES.**  
**OBSEQUES.**  
Lundi matin ont eu lieu à Sigoules les obsèques de M. Louis Costeille, conseiller municipal de cette localité.

Décedé après une courte maladie, le défunt emporta dans la tombe les regrets de la population sigoulesienne.

L'inhumation a eu lieu à Bergerac, au cimetière Beauferrier.

Sur la tombe, notre ami Dussellat, conseiller municipal de Sigoules, a prononcé le discours suivant :

Mesdames, Messieurs,  
C'est un rôle à une bien douloureuse émotion, que je viens adresser un dernier adieu à l'ami défunctif, à l'homme de bien que nous condamnons aujourd'hui à se lever en silence de cette localité.

Rien ne faisait prévoir un départ aussi brusque. Monsieur Costeille avait encore une belle carrière à remplir et était appelé à rendre plus d'un service à notre chère commune.

Notre ami se tint d'abord, à notre regret, en dehors de la vie publique ; mais, devant les sollicitations de votre conseil municipal, il a bien voulu accepter la candidature pour le mandat de conseiller municipal, et c'est à une forte majorité que ses concitoyens l'ont élu.

Il n'a pas manqué de remplir avec dignité et conscience ses fonctions, nous sommes persuadés que sa carrière consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

DANS L'ARRONDISSEMENT

**SIGOULES.**  
**OBSEQUES.**  
Lundi matin ont eu lieu à Sigoules les obsèques de M. Louis Costeille, conseiller municipal de cette localité.

Décedé après une courte maladie, le défunt emporta dans la tombe les regrets de la population sigoulesienne.

L'inhumation a eu lieu à Bergerac, au cimetière Beauferrier.

Sur la tombe, notre ami Dussellat, conseiller municipal de Sigoules, a prononcé le discours suivant :

Mesdames, Messieurs,  
C'est un rôle à une bien douloureuse émotion, que je viens adresser un dernier adieu à l'ami défunctif, à l'homme de bien que nous condamnons aujourd'hui à se lever en silence de cette localité.

Rien ne faisait prévoir un départ aussi brusque. Monsieur Costeille avait encore une belle carrière à remplir et était appelé à rendre plus d'un service à notre chère commune.

Notre ami se tint d'abord, à notre regret, en dehors de la vie publique ; mais, devant les sollicitations de votre conseil municipal, il a bien voulu accepter la candidature pour le mandat de conseiller municipal, et c'est à une forte majorité que ses concitoyens l'ont élu.

Il n'a pas manqué de remplir avec dignité et conscience ses fonctions, nous sommes persuadés que sa carrière consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Sa maison était à la disposition de toutes les sociétés locales. Tous lui nous avons présents à l'esprit cette belle fête des vins et de cette assemblée. Dans ses nouvelles fonctions, nous sommes persuadés que son expérience consacrée à la noblesse de son cœur.

Membre et président de divers comités locaux, il portait le plus vif intérêt à cette jeunesse qui est l'avenir de la nation.

Il n'a pas manqué de veiller à la cause de l'enseignement laïque. Dans ses jeunes années, il a été de tous les combats pour la défense du radicalisme.

Dans les occasions où il avait à faire œuvre utile et à mettre en pratique nos grands principes de solidarité et de fraternité, Monsieur Costeille nous apparaît toujours comme un homme de bien.

Aux Chaussures ALBERT

7, Rue du Marché — BERGERAC  
En face de la Poste

MAISON DE CONFIANCE  
Les meilleurs prix

DRUGERIE - HERBORISTERIE M. NOREAU

28-30, rue Sainte-Catherine - BERGERAC - Tél. 243

Plantes médicinales : Feuilles, Fleurs, Racines, Escorces.  
Articles de pansements : Coton hydrophile, Gaz, Bandes, etc.  
Cousins pour malades, Poires à lavements et à injections, Ecoums, Douche  
Bains de lit, Thermobains médicinaux.

Couleurs, Vernis, Huiles, Essences, Verres à vitres, Pinceaux  
Ripolin, Siléxine, Siléxore, Couleurs pour ciment,  
Brosserie soie et chiendent — Insecticide et antimites divers  
Toiles à laver, Laines à Parquets, Peaux de Chamois, Eponges

100 rhumatisants libérés de leurs douleurs

« Rhumatisant et très goutteux, je suis parvenu, grâce à l'usage de vos cachets Gandol, à me guérir complètement. Pour éviter toute rechute, je prends toujours deux boîtes de Gandol tous les trois mois. Je puis vous dire que j'ai consulté votre Gandol à dix fois de 100 personnes. Elles s'en trouvent soulagées de suite et après leur cure, définitivement débarrassées de leurs douleurs. La dernière personne en date est un jeune homme de 25 ans qui avait les mains enflées et souffrait des jointures. » (M. Mias, 15, rue Marant, à Saint-Omer, Seine). Le Gandol vaut 14 fr. 60. Toutes Pharmacies.

ON DEMANDE une représentation commerciale  
AGENCE BERGERACOIS

Places du Palais de Justice  
Vente et achat de maisons, propriétés, etc.  
de tous genres, prêts hypothécaires, etc.  
viagers.

Etude de M. Robert VÉORENNE  
notaire à Dognen

Deuxième insertion  
Vente de meubles neufs et occasion

Suivant acte reçu par M. Robert VÉORENNE, notaire à Dognen (Dordogne), le 25 décembre mil neuf cent trente-neuf, enregistré à Dognen le vingt-trois décembre mil neuf cent trente-neuf, folio 10, numéro 43. Monsieur BRUN LAVAND et Madame Constante BOURBON, demeurant ensemble à Bergerac, rue Bourbarrand et rue du Palais, ont vendu à Monsieur Pierre GORZE Cabinet Madame Alice Raymon de Sigoules sans profession, demeurant ensemble à Langlade, commune de Borze (Dordogne), le fonds de commerce de café et plât à Bergerac, rue Bourbarrand, rue du Palais, connu sous le nom de « Café du Palais », comprenant grande licence, l'enseigne, le nom commercial, la clientèle, l'achalandage attachés, le matériel servant à son exploitation, les marchandises existant en magasin et le droit au bail des lieux où il est exploité.

La présente vente a été publiée au Bulletin officiel des ventes et cessions de fonds de commerce en date du 25 janvier mil neuf cent quarante.

Les oppositions devront être faites, sous peine de forclusion dans les dix jours de la présente insertion, et serviront à Bergerac, au siège du fonds de commerce.

Cette insertion est faite en renouvellement de celle parue dans le même journal à la date du trente décembre mil neuf cent trente-neuf.

Pour deuxième insertion  
VÉORENNE

REMERCIEMENTS

Monsieur et Madame André Audat, Monsieur et Madame Jean Audat, Monsieur André Audat, Monsieur Jacques Audat, Madame veuve Joseph André, Madame Dupuy, Madame Bouché, Monsieur et Madame Jean Audanson, Monsieur et Madame M. Grimard et leur fille, Mesdemoiselles Houty et Monsieur et Madame Gillet, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont fait l'honneur d'assister aux obsèques de

Madame Jules AUDAT  
Née Jeanne FONTAS  
siège de celles qui leur ont fait parvenir des marques de sympathie en cette douloureuse circonstance  
Pompes Funèbres Générales, Bergerac, Tél. 79

REMERCIEMENTS

Madame J.-B. Bardy, Madame J. Laval, Madame A. Riandou, Monsieur R. Timoulin, Monsieur J. Druy, Madame Bouché, Monsieur et Madame M. Laval, le Docteur et Madame Jean Riandou, Monsieur F. Bardy, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion du décès de

Monsieur J.-B. BARDY  
en l'absence de leur épouse, les prient de trouver ici l'expression de leur vive reconnaissance.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

VINS piés, TEYSSEIR, rue du Marché, Bergerac.

ACHAT DE VINS  
tous degrés, toutes quantités. S'adresser, 61, rue Vallette, Bergerac.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

VINS piés, TEYSSEIR, rue du Marché, Bergerac.

ACHAT DE VINS  
tous degrés, toutes quantités. S'adresser, 61, rue Vallette, Bergerac.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

VINS piés, TEYSSEIR, rue du Marché, Bergerac.

ACHAT DE VINS  
tous degrés, toutes quantités. S'adresser, 61, rue Vallette, Bergerac.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

VINS piés, TEYSSEIR, rue du Marché, Bergerac.

ACHAT DE VINS  
tous degrés, toutes quantités. S'adresser, 61, rue Vallette, Bergerac.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

VINS piés, TEYSSEIR, rue du Marché, Bergerac.

ACHAT DE VINS  
tous degrés, toutes quantités. S'adresser, 61, rue Vallette, Bergerac.

CHAUFEUR demandé pour conduire camionnette. S'adresser au Bureau du Journal.

ON DEMANDE une famille comprenant 3 h. vignerons dont un 1<sup>er</sup> val, Domaine Merles, Montviel, Tél. 60 n° 7.

ON DEMANDE une femme de chambre pour hôtel. S'adresser bureau du journal. 235

ON DEMANDE très bonne servante, bien rétribuée, de 25 à 40 ans. S'adresser 26, rue Poast.

A VENDRE ou à LOUER  
Machines à coudre, état neuf, Saco, Chânes, expert-comptable, 40 rue du Marché, Bergerac.

AUTOBUS occasion très Diesel, cabine assise, tout Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

ACQUERISSEURS VENDEURS  
propriétés, domaines, maisons, villas. Adresse aux-vues Agave, 6 places, place de la République Nouveau choix. Affaire intéressante. Prix raisonnable. S'adresser, prix achat. Care Barques, Place Cimetière, Biarritz.

</